

SINCE 1908

*Solis*

# POP & FUN

Typ 8504

## Bedienungsanleitung



## INHALT

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG	3
WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE	3
INHALT	8
GERÄTEBESCHREIBUNG	8
VOR DER INBETRIEBNAHME	9
INSTALLATION	9
POPCORN ZUBEREITEN	9
REINIGUNG UND PFLEGE	11
LAGERUNG	11
TECHNISCHE DATEN	11
FEHLERBEHEBUNG	12
ENTSORGUNG	13
2 JAHRE GARANTIE	13
SOLIS KUNDENDIENST HELPLINE	13

## **▲ BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG**

- Dieses Gerät ist zur Zubereitung von Popcorn vorgesehen.
- Verwenden Sie das Gerät nur wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Dieses Gerät ist für den Einsatz im Haushalt sowie für einen ähnlichen Gebrauch vorgesehen, wie z.B.:
  - Mitarbeiter-Küchen in Geschäften, Büros oder anderen Arbeitsumgebungen;
  - Bauernhäusern;
  - von Kunden in Hotels, Motels und anderen Unterkünften;
  - Für Pensionen und Hostels und nicht für kommerzielle Zwecke.
- Dieses Gerät ist nur zur Verwendung innerhalb von Gebäuden gedacht.
- Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschliesslich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten oder ohne ausreichende Erfahrung und Kenntnis geeignet, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person beaufsichtigt und angewiesen.
- Jede andere Verwendung des Geräts als in dieser Anleitung beschrieben gilt als Missbrauch und kann zu Verletzungen, Schäden am Gerät und zum Erlöschen der Garantie führen.

## **▲ WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE**

### **Allgemeine Sicherheitshinweise**

#### **▲ WARNUNG**

- Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Gerät installieren oder verwenden. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Gerät unverzüglich.
- Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es mit einem neuen Originalkabel mit den identischen Spezifikationen und technischen Werten ausgetauscht werden.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen oder zu reparieren. Das Gerät muss von Solis oder einem von Solis autorisierten Servicepartner gewartet werden.

- Verwenden Sie das Gerät nur an einer ordnungsgemäss geerdeten Steckdose.

## **Sicherheitshinweise zur Installation**

### **⚠️ WARNUNG**

- Erstickungsgefahr! Halten Sie Verpackungsmaterial, einschliesslich Plastiktüten, von Kindern fern.
- Lassen Sie das Gerät nicht herunterfallen und vermeiden Sie Stösse.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, ebene sowie hitze- und feuchtigkeitsunempfindliche Oberfläche.
- Halten Sie einen Mindestabstand von 20 cm zwischen Gerät und Wänden, Vorhängen oder anderen Materialien und Objekten ein und beachten Sie, dass die Luft rund um das Gerät frei zirkulieren können muss.
- Setzen Sie das Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Setzen Sie das Gerät niemals Wasser, Regen, Feuchtigkeit oder hoher Luftfeuchtigkeit aus.
- Kontrollieren Sie vor der Verwendung des Geräts, dass die auf dem Typenschild Ihres Geräts angegebene Spannung mit Ihrer Netzspannung übereinstimmt. Betreiben Sie das Gerät nicht mit einer Steckdosenleiste.
- Das Gerät nie mit einer externen Zeitschaltuhr oder Fernbedienung in Betrieb nehmen.
- Platzieren Sie das Gerät nicht direkt unter einer Steckdose.
- Gerät niemals so platzieren, dass es ins Wasser fallen oder mit Wasser resp. anderen Flüssigkeiten in Berührung kommen könnte (z. B. in oder neben einem Spülbecken).

- Greifen Sie niemals nach einem Gerät, das in Wasser oder in andere Flüssigkeiten gefallen ist:
  - Tragen Sie immer trockene Gummihandschuhe, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen, bevor Sie es aus dem Wasser nehmen.
  - Verwenden Sie das Gerät nicht wieder, bevor Sie es von Solis oder einem von Solis autorisierten Servicecenter auf Funktion und Sicherheit haben überprüfen lassen.
- Wickeln Sie das Stromkabel vor der Verwendung vollständig ab.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht über Tischkanten hängen, damit das Gerät nicht heruntergezogen werden kann. Achten Sie darauf, dass weder das Kabel noch der Stecker mit heißen Oberflächen wie z.B. einer Herdplatte oder einem Heizkörper bzw. mit dem Gerät selbst in Kontakt kommen.
- Achten Sie darauf, dass sich das Netzkabel und das Gerät nicht in der Nähe von üblichen Durchgangsbereichen befindet.
- Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Netz, bevor Sie es bewegen.

### **Sicherheitshinweise zur Verwendung**

#### **⚠️ WARNUNG**

- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherstellen zu können, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Hantieren Sie mit dem Gerät nicht mit nassen Händen.

- Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Zubehör oder mit von Solis empfohlenem Zubehör. Falsches Zubehör oder falsche Verwendung können zu Beschädigungen am Gerät führen.
- Leeren Sie nur zur Herstellung von Popcorn geeignete Maiskörner in das Gerät und niemals etwas anderes, wie z.B. Salz, Zucker, Gewürze, Butter, Speiseöl etc. Dies könnte dazu führen, dass das Gerät Feuer fängt.
- Verwenden Sie das Gerät keinesfalls, wenn der Deckel und der Messbecher nicht richtig auf dem Gerät sitzen.
- Achten Sie immer darauf, den Messbecher nicht mit Maiskörnern zu überfüllen. Eine Überfüllung kann zu einem fehlerhaften Betrieb führen. Der Messbecher darf maximal gestrichen voll mit Maiskörnern befüllt werden.
- Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn es leer ist.
- Berühren Sie niemals die Oberfläche des Geräts während und kurz nach dem Gebrauch. Teile des Geräts können heiss werden. Berühren Sie während des Betriebs nur den Ein/Aus-Schalter.
- Fassen Sie den Messbecher immer nur am Griff an, da der Messbecher während des Betriebs sehr heiss wird.
- Berühren Sie während des Betriebs niemals die Lüftungsschlitze am Deckel. Heisse Luft kann Hautverbrennungen verursachen.
- Decken Sie niemals die Lüftungsschlitze am Deckel ab, während das Gerät in Betrieb ist. Gestaute heisse Luft kann eine Brandgefahr darstellen.
- Sollte sich das Popcorn stauen, sofort das Gerät ausschalten und das gestaute Popcorn entfernen.

- Verwenden Sie das Gerät nicht länger als 3 Minuten ohne Unterbrechung. Lassen Sie das Gerät nach jedem Durchgang mindestens 5 Minuten lang abkühlen, um eine Überhitzung zu vermeiden.
- Wenn sich das Gerät überhitzt, spricht der Thermostat an und schaltet das Gerät automatisch ab. Lassen Sie das Gerät komplett abkühlen bevor Sie es wieder in Betrieb nehmen.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, während es in Betrieb ist.
- Es kann sein, dass sich unter dem Popcorn harte, nicht geplatze Maiskörner befinden. Seien Sie daher vorsichtig beim Essen, um Zahnschäden zu vermeiden.
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist.

### **Sicherheitshinweise zur Wartung**

#### **▲ WARNUNG**

- Schalten Sie das Gerät vor Wartungs- resp. Reinigungsarbeiten und beim Austausch von Teilen aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.
- Lassen Sie das Gerät komplett abkühlen, bevor Sie es reinigen.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten und geben Sie es keinesfalls in eine Geschirrspülmaschine.
- Verwenden Sie keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel wie Ammoniak, Säuren oder Azeton zur Reinigung des Geräts. Diese könnten das Gerät beschädigen.

## ▲ INHALT

Bitte überprüfen Sie den Inhalt der Verpackung:

---

1× POP & FUN

---

1× Deckel

---

1× Messbecher

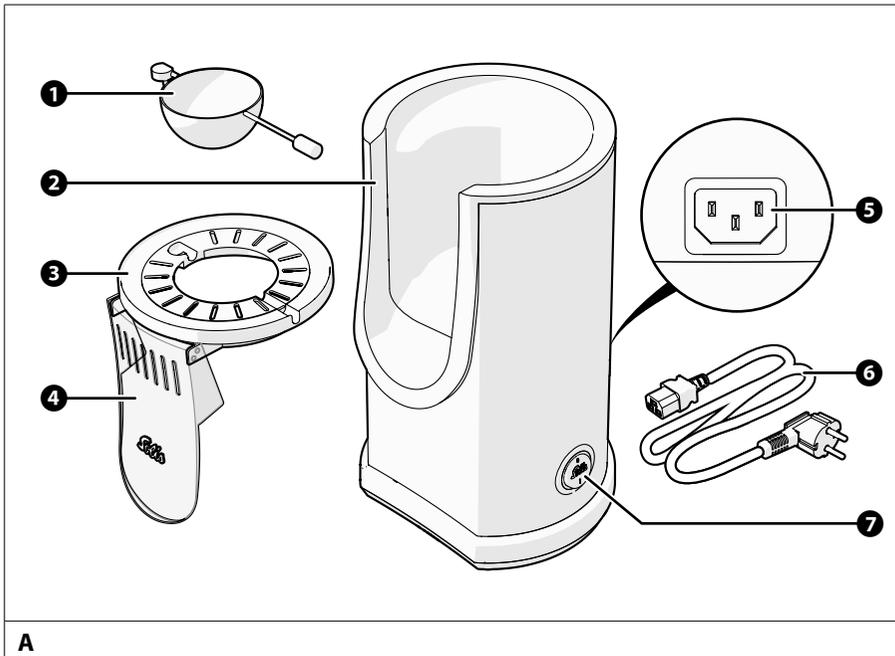
---

1× Stromkabel (je nach Länderversion auch mehrere Stromkabel inbegriffen)

---

## ▲ GERÄTEBESCHREIBUNG

Dieses Gerät ist eine Popcornmaschine, die es ermöglicht, schnell und effizient frisches Popcorn ohne Öl zuzubereiten. Das Gerät verfügt über einen Messbecher, einen Deckel mit Austrittsöffnungen für die heiße Luft und eine Öffnung, aus welcher das Popcorn ausgeworfen wird.



**A**

1 Messbecher

2 Basis

3 Deckel

4 Auswurfabdeckung

5 Stromanschluss

6 Stromkabel

7 Ein/Aus-Schalter

## ▲ VOR DER INBETRIEBNAHME

Vorbereitung des Gerätes vor der ersten Verwendung:

1. Entfernen Sie die Verpackung und alle Werbehänger und Kleber (exkl. Typenschild) vom Gerät.
2. Spülen Sie folgende Teile mit warmem Wasser ab:
  - Deckel ③
  - Messbecher ①

## ▲ INSTALLATION

Um das Gerät einzusetzen:

1. Stellen Sie das Gerät auf eine flache, stabile, hitze- und feuchtigkeitsbeständige Oberfläche.
2. Schliessen Sie das **Stromkabel ⑥** an den **Stromanschluss ⑤** an.
3. Stecken Sie das andere Ende des **Stromkabels ⑥** in eine Steckdose.

Das Gerät kann jetzt verwendet werden.

## ▲ POPCORN ZUBEREITEN

**i** Verwenden Sie nur Maiskörner, welche zur Herstellung von Popcorn geeignet sind.

Zur Zubereitung einer Portion Popcorn:

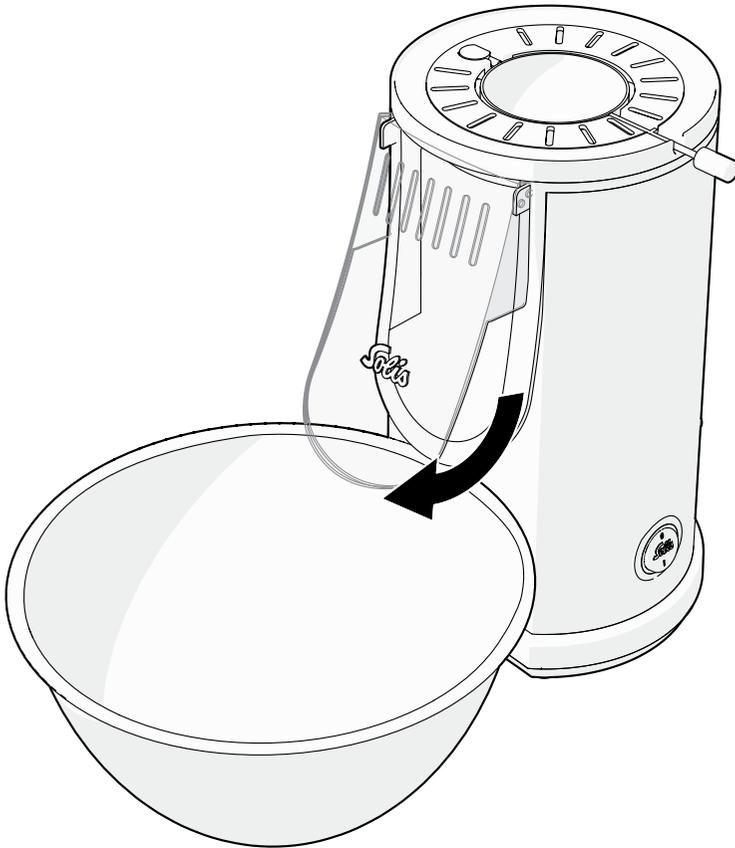
1. Füllen Sie den **Messbecher ①** maximal gestrichen voll mit unbehandelten Maiskörnern.

Der volle Messbecher enthält etwa 80 Gramm Maiskörner, was ca. 320-340 Maiskörnern entspricht.

2. Setzen Sie den **Messbecher ①** in den **Deckel ③** ein.
3. Drehen Sie den **Messbecher ①** nach hinten um.

Die Maiskörner fallen daraufhin in die **Basis ②**.

4. Öffnen Sie die **Auswurfabdeckung ④** vollständig bis zum Anschlag (siehe Abbildung B).



**B**

5. Stellen Sie eine flache Schüssel mit einem Fassungsvermögen von mindestens 2,5 Liter unter den Auswurf, um das Popcorn aufzufangen.

Lassen Sie immer eine Distanz von mindestens 2 cm zwischen Schüsselrand und Auswurf damit das Popcorn sich nicht staut.

6. Betätigen Sie den **Ein/Aus-Schalter** **7**, um das Gerät einzuschalten.

Die Maiskörner werden erhitzt und zu Popcorn aufgepoppt.

Das Popcorn wird automatisch in die Schüssel ausgeworfen.

Es kann immer vorkommen, dass nicht gepoppte Maiskörner ausgeworfen werden. Dies hängt von den Umgebungsbedingungen (Raumtemperatur etc.) ab.

7. Schalten Sie den **Ein/Aus-Schalter** 7 aus, sobald nur noch vereinzelt Maiskörner aufpoppen.
8. Würzen Sie das Popcorn nach Belieben mit Zucker, Salz, Gewürzen, Schokoladepulver oder anderen Zutaten. Wenn Sie zuerst etwas Speiseöl oder geschmolzene Butter über das Popcorn geben, haften die Zutaten besser am Popcorn. Butter kann bei eingeschaltetem Gerät im Messlöffel geschmolzen werden. Nur für Popcorn geeignete Maiskörner und niemals andere Zutaten ins Gerät leeren!

## ▲ REINIGUNG UND PFLEGE

Wir empfehlen, das Gerät nach jeder Verwendung zu reinigen. Um das Gerät zu reinigen:

1. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.
2. Lassen Sie das Gerät komplett abkühlen.
3. Entfernen Sie die übrig gebliebenen Maiskörner aus der **Basis** 2.
4. Spülen Sie folgende Teile mit warmem Wasser ab:
  - Deckel 3
  - Messbecher 1
5. Wischen Sie den Innenbehälter der Basis 2 mit einem trockenen Tuch ab.
6. Reinigen Sie die Aussenseite des Geräts mit einem leicht feuchten Tuch.

## ▲ LAGERUNG

Bewahren Sie das Gerät in der Originalverpackung in einem trockenen und abgeschlossenen Raum auf.

## ▲ TECHNISCHE DATEN

<b>Modell-Nr.</b>	Typ 8504
<b>Spannung / Frequenz</b>	220–240 V~ / 50/60 Hz
<b>Leistung</b>	1200 W
<b>Stromverbrauch im Aus-Zustand</b>	0 W
<b>Abmessungen (B × T × H)</b>	19 x 19 x 31 cm
<b>Gewicht</b>	1,6 kg

Technische Änderungen vorbehalten.

## ▲ FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Problembesehung
Das Gerät funktioniert nicht.	Die Stromversorgung funktioniert nicht.	Stellen Sie sicher, dass das Stromkabel an eine funktionierende Stromquelle angeschlossen ist.
	Das Gerät ist nicht eingeschaltet.	Stellen Sie sicher, dass der Ein/Aus-Schalter auf / geschaltet ist.
	Das Gerät ist beschädigt.	Betätigen Sie den Ein/Aus-Schalter. Wenn sich das Gerät nicht einschaltet, ist das Gerät beschädigt. Wenden Sie sich an Solis oder ein von Solis autorisiertes Servicecenter.
Das Gerät gibt sehr viele ungepoppte Maiskörnern aus.	Es wurden nicht genügend Maiskörner in den Messbecher gegeben.	Erhöhen Sie die Menge der Maiskörner.
	Die Maiskörner sind von minderer Qualität oder alt.	Verwenden Sie frische, hochwertige Maiskörner.
Das Gerät gibt verbrannte Maiskörner aus.	Das Gerät ist länger als 3 Minuten eingeschaltet.	Schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie es mindestens 5 Minuten lang abkühlen.
	Es befinden sich Reste von Maiskörnern einer alten Portion in der Basis.	Entfernen Sie alte Maiskörner aus der Basis, bevor Sie neue Maiskörner einfüllen.

## ▲ **ENTSORGUNG**



Diese Kennzeichnung zeigt an, dass dieses Produkt innerhalb der EU nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern, recyceln Sie das Produkt so, dass eine nachhaltige Wiederverwendung der Rohstoffe möglich ist. Zur Rückgabe des gebrauchten Produktes wenden Sie sich an Ihre lokale Abfallsammelstelle oder nehmen Sie Kontakt mit dem Händler auf, bei dem das Produkt erworben wurde. Dieser kann dieses Produkt einem umweltgerechten Recycling zuführen.

## ▲ **2 JAHRE GARANTIE**

**i** Nur gültig mit Kaufbeleg.

Wir leisten für dieses Gerät Garantie, wenn der Defekt nachweislich auf Material- oder Konstruktionsfehlern beruht und trotz sachgemässer Behandlung und Pflege aufgetreten ist. Glasbruch wird nicht durch die Garantie abgedeckt. Die Garantie beginnt mit dem Verkaufsdatum, wie auf dem Kaufbeleg vermerkt, der dem Gerät beigelegt werden muss. Bei gewerblicher Nutzung beträgt der Garantzeitraum 12 Monate. Die ausführlichen Garantiebedingungen finden Sie auf [www.solis.com](http://www.solis.com).

## ▲ **SOLIS KUNDENDIENST HELPLINE**



Ein Anruf vor dem Einsenden des Artikels lohnt sich auf jeden Fall, da Funktionsstörungen mit dem richtigen Tipp oder Kniff unserer Spezialisten oftmals unkompliziert behoben werden können. Für länderspezifische Kontaktinformationen scannen Sie bitte den QR Code, verwenden Sie die Internetadresse oder rufen Sie uns an.

SINCE 1908

*Solis*

## **Solis of Switzerland Ltd**

Solis-House • CH-8152 Glattbrugg • Switzerland

[www.solis.ch](http://www.solis.ch) • [www.solis.com](http://www.solis.com)

Bitte besuchen Sie uns auf

**[www.solis.com](http://www.solis.com)**